

HOMENAJE AL REY FERNANDO GUANARTEME EN CALATAYUD

La ciudad zaragozana y Gáldar se hermanaron

Calatayud (Zaragoza). (Por teléfono, servicio especial de J.J. Laforet).- A las once de la mañana de ayer, en la ciudad de Calatayud, se iniciaron, con toda solemnidad, los actos de homenaje a Fernando de Guanarteme, con motivo de celebrarse el 500 aniversario de los pactos entre la monarquía isleña y la corona de Castilla y Aragón. Asimismo, se ha producido el hermanamiento de la ciudad de Gáldar, cuna del monarca canario, con la ciudad de Calatayud.

Tras izarse las banderas de Gáldar, Calatayud, España y Aragón en la Casa Consistorial, con las 21 salvas de honor por el rey canario y el toque de la campana vieja del castillo, que sólo suena en ocasiones tan se-

ñaladas como la visita de un rey, se inició el cortejo capitular bajo mazas que, portando el niño que los reyes regalaron a Guanarteme, se dirigió a la Colegiata de Santa María. Después de las honras fúnebres, se

procedió a depositar una corona de laurel y drago de Canarias ante el monumento que la ciudad de Calatayud ha dedicado al rey Guanarteme, situado en una plaza denominada con el nombre del monarca canario y que la ciudad aragonesa le dedicó en 1977. En la orrenda floral pronunciaron alocuciones el presidente de la Diputación General de Aragón, Gaspar Castellano, y los alcaldes de Calatayud y de Gáldar.

UNA CALLE

Luego se inauguraría una ca-



lle, a orillas del río Jalón, dedicada a la ciudad de Gáldar. En la Casa Consistorial, sobre el mediodía, se firmaron los documentos de hermandad entre ambas ciudades, representadas por sus corporaciones. En el ac-

to de hermanamiento hablaron el gobernador civil de Zaragoza, Francisco Javier Minondo, y diversos representantes de los municipios de las dos poblaciones.

JOTAS Y ACTO ACADÉMICO

Por la tarde tuvo lugar una exhibición de jotas aragonesas en la Plaza Mayor, a cargo de la Escuela de Folklore local. Con un acto académico, en el paraninfo de la UNED, se completó esta brillante jornada conmemorativa. En dicho acto intervinieron los señores Minondo y Castellano, el comandante militar de la plaza, que ostentaba la representación del capitán general de la V Región Militar, varios académicos y las autoridades locales de Gáldar y Calatayud.

BUENAS RELACIONES

De esta celebración nos dice el alcalde de Gáldar, Nicolás Guerra, que «nunca pensé ser tan bien acogido», a lo que responde el alcalde de Calatayud, José Galindo, que esta ciudad «corresponde a Gáldar con todo el afecto y la inteligencia que puso Fernando Guanarteme en su entrevista con los Reyes Católicos».

SE ABORDAN LOS PROBLEMAS SANITARIOS DE LAS PALMAS

El director provincial del Instituto de la Salud de Las Palmas, don Francisco Martínez Grau, junto con los directores provinciales de Baleares, Tenerife, Ceuta y Melilla, mantuvieron en la tarde de ayer una reunión en la sede central de INSALUD con altos cargos del Instituto, para abordar los problemas sanitarios de sus respectivas provincias.

Entre los temas tratados en la reunión destacan especialmente los relativos a inversión y plantilla de personal. Igualmente, por el señor Martínez Grau, fueron planteados todos los problemas asistenciales que afectan a nuestra provincia.

Estas reuniones, que se han llevado a cabo durante todo el mes de mayo y que continuarán durante la primera quincena de junio con los representantes provinciales de INSALUD del país, se enmarcan dentro de las directrices expuestas recientemente por el secretario de Estado para la Sanidad, don Luis Sánchez Harguindey, en orden a la urgente solución de los problemas sanitarios más importantes de cada provincia española.



UNIVERSIDAD DE LA LAGUNA INSTITUTO DE CIENCIAS DE LA EDUCACION (ICE) FUNDACION PARA EL DESARROLLO DE LA FUNCION SOCIAL DE LAS COMUNICACIONES

INGLES 2º

LECCION 12 (2)

NOTAS GRAMATICALES MAS PREPOSICIONES.-

En la lección 9 hemos examinado algunas preposiciones de lugar que, en general, no indican movimiento. Normalmente empleamos una preposición diferente si queremos dar idea de movimiento.

INTO y ON TO

Ambas preposiciones dan la idea de IN u ON, con movimiento.

Let's go into the Abbey = Entremos en la abadía.
The Queen came into the church = La Reina entró en la iglesia.
The King walked on to the platform = El Rey salió andando a la tribuna.
The President came on to the balcony = El Presidente salió al balcón.

Puede estimarse la importancia de usar INTO y ON TO en estas frases si se las considera, en lugar de con dichas preposiciones, con IN u ON. Así, The King walked on the platform significaría que ya estaba allí cuando echó a andar; en cuanto a las otras frases no tendrían significado positivo alguno.

COME IN, COME ON.

¿Son éstas preposiciones?. En estas frases IN y ON no son preposiciones. No se refieren más que al verbo, y son, por tanto, adverbios.

INSIDE.

Inside es más concreto que la preposición in porque acentúa la idea de hallarse dentro, de estar encerrado.

They have been crowned inside this building.
Han sido coronados en (dentro de) este edificio.

Luckily I was inside the house when it started raining.
Afortunadamente yo estaba dentro de la casa cuando empezó a llover.

Empleamos especialmente INSIDE cuando queremos destacar que alguien estará dentro como opuesto a alguna otra posición: fuera o cerca.

I shall meet you inside the church, not at the door.
Te encontraré dentro de la iglesia, no en la puerta.

He wasn't on the roof but inside the building when it happened.
No estaba en el tejado sino dentro del edificio, cuando ocurrió.

Podemos emplear INSIDE con un verbo de movimiento, pero puede resultar ambiguo. Así :

He walked inside the house

puede significar que entró andando en la casa o que anduvo por el interior de la casa propiamente dicha.

Generalmente, por tanto, empleamos into para expresar movimiento hacia el interior (inside).

Inside puede emplearse también como nombre.

Let's go into the abbey and look at the inside.
Entremos en la abadía y veamos el interior.

He painted the inside of his house.
Pintó el interior de su casa.

También puede ser un adverbio.

He sat down inside = Se sentó dentro (en el interior).
Inside it was dark = Dentro estaba oscuro.

Nota Informativa : Las clases finalizarán en la Prensa el día 11 de Junio. En la P. Radio el día 19 de Junio.

Así mismo atender a la convocatoria que saldrá próximamente para el examen final.

TELEFONO TUTOR: 255002 (922)